



# 公營醫院應進行 改組檢討

劉陳議長率先在3年前提出澎湖醫院轉型  
與委外的構想

**澎**湖醫療調整再出發，成為問政的焦點；其實劉陳昭玲議長早在3年前就提出將當時署立澎湖醫院應該轉型或評估委外經營的看法，她認為行政院在各縣市公營的醫院，在歷經時代變遷與面對大型私立醫院的競爭，應該進行一波全面性的改組檢討，將都會區過於集中的醫療資源轉移給偏鄉、離島。

劉陳議長在民國99年12月的定期大會中，就做出決議要求縣府執行。議長當時決議：「建議將署立澎湖醫院委託台灣醫學中心經營，編列公務預算支應及成立基金挹注經費爭取優秀醫師進駐，請縣府將此看法迅速反映主管機關，促其深入評估，而列為解決澎湖離島醫療問題的最終目標。否則未來在本縣醫療品質無法提升情況下，65歲以上老人與國中小以下孩童健保自付額應由縣府以縣籌款編列或爭取中央補助，以符公平正義原則」。

針對衛生局長鄭鴻藝提出「澎湖

醫院委外經營」構想，認為可在下屆縣長任內推動；劉陳議長認為解決澎湖醫療刻不容緩，且鄭局長目前仍掌本縣醫療政策的推動和執行，因此「澎湖醫療委託教學醫院經營」一事，不必等到下屆縣長，現在就可以立即著手徵詢各教學醫院的意願，並展開向中央爭取的動作。

澎湖醫療何去何從？資源提升是否有望？空轉數十年的議題，至今還在尋找答案。努力讓軍方醫院的位階提升、聲嘶力竭的爭取健保費減免；不動如山的醫療窘境現況仍難憾動。劉陳議長在3年前就提出，澎湖醫療的提升和改革，需要提升到全國結構性調整的格局；主張唯有將大都會醫療資源集中區的部立醫院撤除，將專業設備、技術、人力轉移到偏遠離島來，不足以有效解決澎湖醫療沉疴。而將公立醫院重新洗牌分配，打破城鄉長久以來的差距，端視政府維護國民基本醫療福祉的決心。

澎湖有兩大醫療體系，由於時空背景因素，海軍醫院〈現三總澎分院〉設立的宗旨，主要是為服務地區軍人而存在；正常體制言，衛生福利部澎湖醫院當然肩負著澎湖民衆健康的重責大任，只是軍方醫院表現「搶眼」，終獲得民心信賴。公營醫院反主為客，扮演串場的角色，前進無力、退場又尷尬，演變成今日「兩大龍頭」的局面。

因此劉陳議長3年前就提出澎湖醫院應該轉型或評估委外經營的看法；而且建議拉高層面，從全國醫療資源分配不公的現況進行結構性的調整。中央若聽得進去，則澎湖醫療改善有望，而且不必多花費經費、人力，只需調整目前全國公有醫療資源的分配即可。她指出，過去農業而至工業時代，國內普遍存在醫療資源及技術匱乏的現象，因此部立及公立醫院投入維護經濟弱勢民衆、平衡地區醫療資源、支援地方公共衛生等工作，確實曾經扮演著「救命」的角色；但隨著民間醫療的大幅擴充和全民健保實施，部立公營醫療不再是民衆就醫唯一的選擇。不少醫院型私人診所寧願砸下重

金，提升設備及禮聘權威醫師，公營醫院的條件根本難望其項背，更遑論教學級醫院林立。

議長認為，現今部立醫院的價值和功能，只有在醫療資源不足地區以及欠缺民間醫療機構投入的領域中，才能獲得彰顯，政府應該揚棄以財務投入的虧損，作為衡量經營績效的心態。畢竟就算是大都會的公立醫院功能不彰，但其醫療水平和專業能力的配置，仍遠遠優於偏遠離島地區的部立醫院。因此她主張衛生福利部應該撤離大都會地區的部分公營醫院，然後將這些軟、硬體資源轉移到偏遠離島澎湖來。如此並不影響醫療資源重疊都會區民衆就醫的權益，也不會增加中央為了提升澎湖醫療所須付出的財力，甚至還可以節省不少開支；但是有了設備資源及專業人力的投入補強，確實可以大大提升澎湖的醫療水準。





# 議長提 全民免健保費主張

離島居民面臨國家健保制度不公平的對待  
受害的是全體鄉親

**解**決澎湖醫療困境，是每一位澎湖主政者都將面對與正視的議題。在本地醫療水平和資源與台灣本島仍有明顯落差無法克服之時，近年來投入全縣型選舉的候選人紛提出不同幅度、級距的免繳健保自付額主張，凸顯澎湖在國家醫療政策運作下，所受到的不公平對待。劉陳昭玲議長認為，主張某一年齡層的健保自付額由政府支應，是一不盡公平的做法；她說離島居民面臨國家健保制度不公平的對待，受害的是全體居民，不能只有幾歲至幾歲年齡的居民由政府補助健保費。

劉陳議長指出，澎湖人和台灣本島以及醫療資源密集的都會區國人，所繳交的是一樣標準的健保費，但卻受限於天然地理條件與政府政策的漠視，無法享有一樣標準的醫療服務；因此縣內才開始醞釀出免繳健保費的聲音，主要是凸顯



澎湖的醫療困境並向中央政府發出抗議聲浪。但既然要凸顯離島居民醫療困境，以「免繳健保費」做為轉型正義訴求，則應該居住在澎湖的離島居民均應一體適用；若再對特定族群實施選擇性補助，則與中央對澎湖的顛預何異？因此她拋出澎湖全民免繳健保費的主張，強調唯有全民免健保才能真正落實轉型正義。

另針對年底縣長選舉的選情，劉陳議長對選情憂心忡忡，認為中央執政績效與人民的期待有落差，中央執政的績效當然會影響選民的感受和判斷，國內大環境並不利藍營的候選人；她對年底的選情一點都不敢樂觀。



議長認為，「民生物價飛漲」、「油電瓦斯政策性調漲」、以及「薪資凍結」，這些不能全歸因於國際大環境所致；重點是政府施政有沒有「同理心」。而國人對政府整體施政的不滿幾已成「共識」，中央執政的績效確實與人民期待有落差。因此在這種社會氛圍之下，站在國民黨從政黨員的立場，她真的對年底地方縣市長的選舉感到憂心；尤其2014年地方選舉是中央執政的期中考，國民黨若不思振作，衝擊的將是年底縣長與2016年總統大選的選情。

劉陳議長說使命感、熱情、專業格局和執行力都是身為執政者起碼應具備的條件；但她認為，「傾聽民意、順應民意」才最應該擺在第一位，任何施政都不能悖離民意、

自外於民意之外。議長強調，政府存在的目的在為人民服務，如果不顧民衆的幸福，只顧政權的保衛，這樣的政府終將民心盡失。長年擔任民意代表，她最深的體認就是不應迴避民意，不但要傾聽民意，更重要的是順應民意，以最大民意為施政依歸與順序，相信政府的作為就不會太離譜。





# 澎湖定位 攸關百年發展

劉陳議長：以自由化與國際化為理念  
澎湖可成為「亞洲的開曼群島」

**澎**湖未來的定位與發展方向？要  
走出一條如何屬於自己的路？  
是一項攸關百年發展的嚴肅議題。  
劉陳昭玲議長認為，在政府推動  
「自由經濟示範區」政策之際，澎  
湖可以規劃為「亞洲的開曼群  
島」。

在鎖國多年後，中央政府才驚覺  
台灣被國際競爭力邊緣化的嚴重  
性，尤其韓國經濟力的快速掘起、  
東協11加1的結盟以及上海成立自由  
貿易區；台灣的優勢和經濟競爭力  
正一步步的流失。為此，中央終於  
提出「自由經濟示範區」政策，並  
開放各縣市就不同產業的經濟自由  
化申辦設置示範區。在這一波洪流  
中，澎湖應該如何理出一條自己的  
路？不被邊緣化，考驗著下一屆縣  
長的智慧和格局。

在台灣的經濟競爭優勢逐漸流失  
之後，現在推出的自由經濟示範區  
再度被寄予厚望，各縣市無不使出  
渾身解數，避免在這一波翻身的潮

流中被邊緣化。澎湖縣政府也應議長  
的建議成立澎湖自由經濟示範區推動  
小組，受到各界的矚目並寄予厚望。

劉陳昭玲議長表示，多位國內經濟  
學家都對澎湖的自由經濟定位和走向  
提出建言；馬凱教授建議師效新加  
坡，魏啓林和謝金河則直接點名澎  
湖可以成為「亞洲的開曼群島」。開  
曼群島最大的特色就是經濟政策的自  
由化與國際化。而澎湖爭取自由經濟  
示範區的核心理念同樣也是自由化與  
國際化，方向包括「市場開放」，對  
外資及陸資擴大開放；「跨境自由  
化」讓人員、商品、資金流動更加  
自由；「境內自由化」使得國內法規  
與國際接軌；「制度改革」則可促  
進創新、活絡經濟、促進投資。透  
過各種經濟法令的鬆綁和稅賦的優  
惠減免，吸引不同產業或國際企業  
來澎成立公司，並進行各項商品的  
輸入與輸出。除可帶動本地的經濟  
活動力、吸引人才來澎，還可增加  
本地的就業機會。



議長強調，經濟策略的自由化，是世界的潮流也是許多國家正全力積極的布局；台灣研議啓動自由經濟區，起步已較其他國家為晚；而開放是澎湖唯一的機會，不能再畫地自限。單由台灣的觀點看澎湖，澎湖永遠只是離島，唯有提升高度與視野，由世界的觀點看澎湖，就會發現澎湖正位處中國大陸周邊的核心發展地區，機會無窮。只有在澎湖既有的島嶼觀光基礎上持續對外開放，才能吸引更多國際資金及人才參與創造澎湖的未來。她呼籲，此事攸關澎湖未來百年發展和定位，期許縣府能投入更多的心力，並隨時掌握中央政策開放的時程，不要再讓機會從手中溜走。

議長說，澎湖要走出自己的定位，應擁有跨國、跨區的經濟自主

權；她認為，以位於台灣海峽中心、呈放射性連接東北亞、東南亞、大陸和台灣的絕佳地理位置，誰說澎湖不可以是亞洲甚至全球的經貿、金融樞紐中心甚至免稅天堂。

又表示，澎湖在這一個經濟力快速變遷，稍不留神就會被淘汰的世界舞台中，不能再自我定位為一島嶼縣分，而應該要自比為一經濟主體地區，揚棄過去凡事等待中央哺乳的心態；中央政府手頭寬裕，澎湖就多蓋一條馬路，中央財政緊縮，澎湖就縮衣節食。在經濟影響力已凌駕土地國界的世界現實潮流中，澎湖要走出自己的定位，一定要擁有跨國、跨區的經濟自主權。讓澎湖可以是一有彈性特許較寬鬆，經貿金融法律制度較鬆綁的特區；就像開曼群島，最後成為一個國際級的自由經濟島嶼。

## 澎湖縣議會第17屆第8次定期會

# 審議事項 102.11.19 – 102.12.23

### 壹、澎湖縣政府提議事項：（通過7案、未能審議完竣1案）

- 一、為本縣103年度總預算案暨總預算案－附屬單位預算及綜計表案。  
決議：本案未能審議完竣，另行召開臨時會繼續審議。
- 二、為「澎湖縣營建剩餘土石方及其混合物處理自治條例」修正草案。  
決議：照案通過。
- 三、請惠予同意墊付內政部核定本縣102年度「城鎮風貌型塑整體計畫」經費新臺幣2,266萬5,208元整（中央補助款增加830萬4,000元、縣配合款增加1,436萬1,208元）案。  
決議：照案通過。
- 四、請惠予同意墊付行政院經濟建設委員會補助本縣辦理「102年國家建設總合評估規劃－離島自由經濟示範區規劃」經費新臺幣250萬元整（中央補助款225萬元、縣配合款25萬元）案。  
決議：照案通過。
- 五、請惠予同意墊付102年度文化部文化資產局補助辦理「重要聚落望安花宅基礎設施改善」經費新臺幣180萬元整（中央補助款162萬元、縣配合款18萬元）案。  
決議：照案通過。
- 六、本縣財團法人澎湖縣文化基金會103年度業務計畫書及預算案。  
決議：照案通過。

七、請惠予同意墊付經濟部能源局同意本府103年度「2014國際小島嶼會議及澎湖七美零碳示範島規劃為島嶼博物館之可行性研究」經費新臺幣600萬元整案。

決議：照案通過。

八、請惠予同意墊付文化部文化資產局「望安花宅聚落歷史風貌特定專用區計畫」經費新臺幣615萬元整（中央補助款553萬5,000元、縣配合款61萬5,000元）案。

決議：照案通過。

## 貳、議員提案：（通過4案）

第一案：提案人：成萬貫

案由：建請縣府儘速修復本縣湖西鄉尖山漁港東側碼頭堤面(長度約106公尺、寬度約10公尺)，以維護漁港作業安全案。

決議：照案通過。

第二案：提案人：歐中慨

案由：請縣府儘速協調中華電信公司提供土地於該公司西文機房(馬公市石泉1-203號)前新建公車候車亭乙座案。

決議：照案通過。

第三案：提案人：成萬貫

案由：請縣府與相關單位研議針對縣道204線5.6公里處（隘門段）予以截彎取直，有效降低交通事故發生案。

決議：照案通過。

第四案：提案人：成萬貫

案由：建請縣府儘速闢建本縣湖西鄉紅羅村31-3號通往青螺村之道路，以利民衆通行案。

決議：照案通過。



## 澎湖縣議會第17屆第23次臨時會

# 審議事項

102.12.26 – 102.12.30

### 壹、澎湖縣政府提議事項：（通過3案）

一、為本縣103年度總預算案暨總預算案－附屬單位預算及綜計表案。

決議：修正通過。

（一）建設處建築行政－公共安全檢查及使用管理－業務費－臨時人員酬金「5等專業臨時人員1名，協助辦理建築物無障礙設施檢查及改善事項。（含保險費、年終獎金、休假補助）」，原列數619,000元，全數刪除。

（二）建設處建築行政－城鄉規劃－業務費－一般事務費「辦理擬定澎湖縣區域計畫及研究規劃之政策環境影響評估作業及審議作業費。」，原列數4,000,000元，全數刪除。

（三）旅遊處公有建築工程－旅遊據點整建－設備及投資－土地「山水南段383地號等25筆土地徵收費用。」原列數39,075,180元，全數刪除。

附註：陳議員海山支持縣府既定政策，反對刪除本筆預算。

（四）澎湖縣林務公園管理所林政管理－林產推廣－業務費－一般事務費「辦理綠美化苗木與植栽計畫。」，原列數3,000,000元，全數刪除。

附帶決議：請縣府針對植栽地區及計畫另行提出墊付案予本會審議。

(五) 澎湖縣林務公園管理所林政管理－環境綠美化計畫－業務費－一般事務費「環境綠化植草、客草、整地、澆水等工作(新植3.0公頃)。」，原列數4,150,000元，刪減數1,150,000元，核列數3,000,000元。

(六) 澎湖縣政府環境保護局環保業務－公害防治－業務費－委辦費「委託學術服務及技術顧問機構辦理澎湖地區電動機車能源補充營運計畫。」，原列數916,000元，全數刪除。

(七) 澎湖縣政府環境保護局一般建築及設備－充實環保設備－設備及投資－運輸設備費「辦理購置海上平台污水輸運船筏。(中央補助300萬元，縣款100萬元)」，原列數4,000,000元，全數刪除。

(八) 其餘照原案通過。

二、為「澎湖縣菊島福園管理自治條例部分條文修正草案」。

決議：照案通過。

三、有關「澎湖縣管理娼妓自治條例」修正草案。

決議：照案通過。

## 貳、議員提案：(通過2案)

第一案：提案人：宋國進

案由：建請澎湖縣政府修正「澎湖縣非都市土地一般農業區農牧用地或養殖用地興建住宅計畫暨變更編定審查作業要點」第十八點興建住宅之容許使用有關所稱日用品零售參照經濟部公司行號營業項目代碼表之F2零售業以F203類組為限，修正為將同性質之F3綜合零售業F399其他零售業F399010便利商店業予以納入，以應地方實際發展及生活模式之需要案。

決議：照案通過。

第二案：提案人：成萬貫

案由：建請縣府儘速疏浚湖西鄉西溪大排，以利地方環境衛生案。

決議：照案通過。

## 澎湖縣議會第17屆第24次臨時會

# 審議事項

103.03.10 – 103.03.14

### 壹、澎湖縣政府提議事項：(通過9案、退回1案、留下次會審議3案)

- 一、本府經管馬公市馬公段2666-114地號縣有土地併同國有財產局經管文化段757-2地號國有地辦理招標設定地上權，並訂定執行處分期間為3年案。  
決議：退回。
- 二、擬讓售風櫃東段750-1地號縣有土地，並訂定執行出售期間為3年案。  
決議：留下次會審議。
- 三、請惠予同意墊付辦理「澎湖縣區域計畫-政策環境影響評估作業」案，經費新臺幣400萬元整(中央補助款：0元、縣配合款：400萬元)案。  
決議：留下次會審議。
- 四、請惠予同意墊付辦理本縣旅遊據點與各區域風景區及各遊憩區之景觀維護整理及執行計畫相關內部事務行政人員工作，工作期限6個月，所需僱用之經費為新臺幣2,078萬2,458元整案。  
決議：照案通過。
- 五、請惠予同意墊付本府辦理「小門國小校舍空間轉為社會福利用途整修工程計畫」經費新臺幣705萬元整案。  
決議：留下次會審議。
- 六、請惠予同意墊付103年度公益彩券回饋金補助本府辦理推動身心障礙福利服務三計畫方案經費新臺幣252萬4,000元整案。  
決議：照案通過。

- 七、請惠予同意墊付本縣雇用臨時短工97人執行馬公市區各路段環境清潔維護及執行計畫相關內部事務行政人員工作，所需經費新臺幣1,269萬3,482元整案。  
決議：照案通過。
- 八、請惠予同意墊付為加強本縣觀光季節各景點環境維護，擬僱用臨時短工109人投入環境景觀維護等勞務工作，所需經費新臺幣1,470萬5,224元整案。  
決議：照案通過。
- 九、請惠予同意墊付辦理本縣103年度「白沙鄉赤崁村(俗稱牛罩尾)海域砂淤積清除工程」經費新臺幣300萬元整案。  
決議：照案通過。
- 十、請惠予同意墊付內政部營建署103年度「國家重要濕地保育行動計畫」案，經費新臺幣107萬8,000元整(中央補助款：100萬元、縣配合款：7萬8,000元)案。  
決議：照案通過。
- 十一、請惠予同意墊付行政院農業委員會辦理本縣103年度「澎湖縣玄武岩地景暨自然保育計畫」經費新臺幣77萬元整案。  
決議：照案通過。
- 十二、請惠予同意墊付文化部文化資產局澎湖縣縣定古蹟西嶼彈藥本庫(洞窟式彈藥庫)修復及再利用工程案，經費新臺幣3,400萬元整(中央補助款：1,360萬元、縣配合款：2,040萬元)案。  
決議：照案通過。
- 十三、為本縣102年度1月至12月份動支第二預備金76筆金額新臺幣3,490萬5,000元整案。  
決議：照案通過。



# 救救身旁的腦中風

衛生福利部澎湖醫院 / 陳昶宏 醫師主講

**職**業安全維護，舒展身心健康，營造舒適環境及友善職場等願景目標，為落實人權保障及職業安全衛生之首要工作。本會為強化職場健康意識，建立職場健康文化，特別舉辦相關系列教育訓練宣導為加強對員工職業安全衛生之預防及推廣，以創造同仁更健康的未來。

時序隆冬臘月季節，一波接著一波的寒流來襲，天氣越變越冷，溫度陡降，給健康帶來了考驗，寒冷的冬季成為很多疾病復發和發作的溫床。為增進本會同仁健康知能與健康維護之考量，希望同仁在忙碌工作之餘，對自我健康之瞭解及重視，103年1月24日邀請衛生福利部澎湖醫院陳昶宏醫師

到本會為職員工講授健康職場的重要性，本次講座共計52位同仁參加。

當日由洪有信秘書長開場致詞並對蒞會陳昶宏醫師及協助本次活動所有工作人員表示歡迎感謝之意，開啓本次活動的序幕。陳昶宏醫師以「救救身旁的腦中風」為主題，宣導解說如何搶救腦中風患者之黃金3小時之相關研判基準。首先微笑測試：請病人

露齒微笑觀察病人面部表情，兩邊的臉是否對稱；再者舉手測試：請病人閉眼並抬高平舉雙手，觀察單手是否會無力下垂；最後語言測試：請病人說句話，是否清晰完整，當三者症狀出現其中一種時，就要趕快送醫並記下發作時間，把握搶救腦中風黃金3小時。



演講中陳昶宏醫師不時殷殷叮嚀及提醒同仁們注意，寒冷的氣候會刺激交感神經異常興奮，造成心臟收縮力增強，周圍血管收縮，造成高血壓患者血壓波動，這就容易導致腦出血及心肌梗塞等危險；尤其有高血壓、心臟病等病史的患者，是中風高危險群的人，要特別加強冬季時令的保暖與保健，應避免由溫暖的環境驟然進入寒冷的環境中，做好自我身體機能調適，以免誘發中風的發生。

本次活動除專題演講外，亦配合

該院護理人員為同仁量血壓、測血糖、骨質密度篩檢等各項醫療服務與簡易醫療諮詢。另有菊島關懷協會與李明杰診所，協助甲狀腺超音波檢測與婦女乳癌超音波檢查，以發揮早期發現早期追蹤治療預防功效，保障同仁健康。

辦理職場健康講座讓同仁瞭解自我的身體狀況，各種預防治療方法，學會正向思考，協助維持身心平衡舒適的健康生活型態，對工作效率提升有所助益，也幫助同仁擁有健康美好的生活。





## 澎湖縣議會102年度議事人員 日本京都大阪神戶考察報告

### 壹 目的

為培養議事人員的專業性與應變能力，促進國民外交及文化交流，廣博各項建設見聞，汲取國外各項觀光產業建設規劃及執行措施，發展觀光建設的長處，以做為我們發展觀光，活絡地方觀光產業之借鏡，提昇地方競爭力。本著學習態度，前往國外考察、觀摩，獲取知識作為本縣施政重要參考與借鏡，以提昇行政事務效率及服務品質，充分發揮議事功能。

日本是台灣的鄰國，由北海道、本州、九州、四國組成，全國計有1都(東京都)、1道(北海道)、2府(大阪府、京都府)、43縣。此次我們造訪位於關西地區的大阪府、京都府、兵庫縣神戶市等地，關西地區面積3.13萬平方公里，人口約2,300萬人，位於本州中南部，北靠日本海，西臨瀨戶內海，南瀕太平洋，是日本古文化中心，日本古文化80%集中在這裡。

在王主任隆郁帶領議會16人，抱持學習的心態展開此趟參訪行程，借鏡關西傳統古文化如何傳承，古蹟文物如何保存、維護，觀光客絡繹不絕的原因，吸收新知並提出建議，以供參考。

## 貳 重點概述

### 一、奈良

#### (一) 奈良公園：

是本考察團參訪第一站，奈良公園位於奈良市東邊，於西元1880年開園，是一座東西長約4公里、南北寬約2公里、占地總面積達502公頃的都市公園。一進園內，映入眼簾的竟是成群結隊的鹿群，自古以來在奈良地區素有「神的使者」之稱的梅花鹿，不怕生向遊客親近討取鹿餅，已成該園一大特色；園內花木扶疏，櫻花、紅葉、麻醉木、紫藤、梅花、百日紅等植物競相爭艷，一年四季景色優美如畫，終年觀光客絡繹不絕。

#### (二) 東大寺：

一行人參訪奈良公園並步行至東大寺，世界遺產建築物如東大寺等都座落在奈良公園，是必遊之處，東大寺為奈良時代佛教全盛時期的代表作，起建於天平13年(西元741年)，由於位平城京東方、故命名之。寺內特定建築群是仿中國唐代最高級的寺院規格而建，是當今世界同類型建築當中，保留最完整唐代寺院的獨特風格，舉凡寺內的雕刻、藝術等文物，在日本美術史上皆占有極重要地位，本考察團於寺內，也為宏偉的建築、法相莊嚴的佛像所深深吸引。大佛殿是全世界最大的木造建築，供養毘盧舍那佛，是世界最大的銅造佛像，大佛殿有一根柱子底下有一大洞，若能鑽過這洞就可以得到幸福，所以許多日本小朋友趨之若鶩的頻頻爬鑽，因為大家都想得到神佛的祝福。

### 二、銀閣寺

東山文化的代表性寺院-銀閣寺，是由室町幕府第8代將軍足利義政建於1482年，正式名稱為慈照寺，是世界遺產國寶寺院。日本神道信仰十分盛行，但簡單的區別看到寺廟就知道是屬於佛教，而有鳥居的神社屬於神道教，和台灣的寺廟注重外觀的華麗及造價的多寡相較京都的寺廟建築多半簡單古樸，幾乎沒有絢麗斑斕的色彩，但寺院的占地廣闊，環繞寺院的又都是蓊蓊鬱鬱的參天古木、綠蔭蔽天。使京都這古城但早已高度現代化的都會，多了一份別的都會區所沒有的幽深寧靜，和東京比起來京都保留了更多原本屬於日本的風味，要說京都都是日本精神的完全展現一點也不為過，京都之美，美在其文化古蹟，來到京都不管是任何角落，人事物都能帶給人滿滿的感動。

相較本縣天后宮有如一本活歷史，見證本縣數百年來的發展興衰，祂是需要後代傳承維護，以其具有400年的古蹟，不只是觀光賣點，更是本縣的無形文



化財；天后宮亦是本縣觀光指標性景點，自民國72年起整修至今，由於過去長年以來天花板有崩塌之虞、漏水嚴重、牆壁滲水等情形，遂於民國97年10月封館搶修，100年7月16日才進行大規模整修，但至今仍未完全竣工，恢復在本縣旅遊景點指標地位，雖然連續多年在本縣的旅遊旺季中缺席，但隨時還是可見一堆遊客隔著鷹架以施工的廟宇為背景拍照，可見天后宮在本縣旅遊環節中，所具指標性的地位。仍請中央與地方政府應出於保護地方文化發展特色，效法東山文化代表—銀閣寺一樣，以維護民衆信仰神祇與活化古蹟的思維，加緊趕工整修。

### 三、清水寺

京都最古老的寺院，位於京都市東山區的音羽山上，建於西元778年，為棟樑結構式寺院；正殿寬19公尺、深16公尺，依附錦雲溪懸崖峭壁而建，正殿前懸空的「清水舞台」，由139根高12公尺的巨大檜木支撐著，清水寺因有此著名舞台而聞名於世。寺內建築氣勢宏偉，不用一釘一鐵，6層炬木築成的木台為日本所罕有，日本有一諺語：「從清水的舞台上跳下去」，用以形容做事有破釜沈舟的決心；從舞台眺望市區，可得最佳的視野享受，一年四季前來朝拜香客、觀光客絡繹於途，與鹿苑寺（金閣寺）、嵐山等同為京都境內最著名的名勝古蹟，清水寺於西元1994年被聯合國教科文組織列為世界文化遺產。

關西地區不論寺廟、宮殿或是神社都是非常古色古香，多則有上千年的歷史，少則也有數百年，有些還列入世界文化遺產，保存的也相當完整，並結合周圍的商圈帶動觀光人潮，不僅打開了知名度，也促進了觀光市場的實質效益，我們澎湖當地也有許多歷史悠久的古廟，也都相當的古意盎然，只是可能缺乏維護，有些顯的較為破舊，因此，如果相關單位對於文化資產能更加用心，讓我們澎湖的旅遊市場在冬季冷淡的時段加入人文歷史的文化之旅，或許多多少少可以活絡澎湖冬季的旅遊市場。

### 四、明石大橋、鳴門大橋

#### （一）明石大橋

明石海峽大橋歷經10年建造，於1998年通車，為連接淡路島與本州的跨海大橋，是全世界第3大長橋，亦是目前世界上最長的吊橋式大橋，橋的主塔離海面297公尺高，也是世界最高的，橋墩跨距1991公尺，寬35公尺，即使遇大地震依然能維持非常良好的狀態，整體結構仍保持非常完整；明石海峽大橋完工之後，將本州與淡路島串連起來，可以一路開車從明石經淡路到四國，淡路島位在兵庫縣與四國的中間，右邊是大阪灣，左邊是瀨戶內海，也是四國通行本州陸路必經之地。

## (二) 鳴門大橋

淡路島與四國德島間寬1.3公里的鳴門海峽，鳴門大橋寬20公尺，因瀨戶內海與紀伊水道的潮汐落差而形成渦流的自然現象，渦流最大時速可達20公里，直徑最大可及20公尺，轟然渦卷，氣勢磅礴，有日本第一的漩渦海潮景觀。

可惜，我們造訪的時間並未碰到潮汐，故未能見到漩渦海潮盛況，殊為可惜，這是上天付予的最佳天然禮物，也是吸引遊客到此一遊的最佳景點，而我們澎湖也有風櫃的聽濤八景之一，也是要逢海水滿潮，才能看到風櫃洞噴水的奇景，這都可以與鳴門海峽漩渦之媲美的旅遊景點，然而我們更要加強旅遊行銷，將澎湖之美行銷到世界。

另相較本縣中正橋、永安橋兩座橋樑的路堤，均為不透水型式，另外跨海大橋，亦有一半以上路堤是不透水式，由於以上三座橋樑，長年以來阻礙內海海水交換及限縮生物廊道，內海因橋樑堵塞，已經變成閉鎖性海域。為了澎湖的永續海洋環境，及參照鳴門大橋或明石大橋，改建本縣三大橋樑工程，已是刻不容緩的問題，有關橋樑造型、材質、車道配置、橋寬、高度等設計，應尊重地方民意需求，以宏觀前瞻性思維，兼顧觀光吸引力，加值效果來考量，克服一切困難，創造澎湖更美好的未來。



● 明石大橋。



● 鳴門大橋。



● 扶見稻荷大社-鳥居。



● 遠眺關西空港。

## 五、栗林公園、岡山後樂園

### (一) 栗林公園

位在香川縣高松市內，號稱一步一景，分為南、北兩庭園，南庭為迴遊式庭園，北庭是近代準洋式庭院，是江戶時代最著名的『迴遊式大名庭』，總面積約75公頃，是四國地區最著名的庭院，也是日本名勝庭園中最大。栗林公園以翠綠紫雲山為背景，由6個水池、13座假山及10多個亭閣巧妙佈局而成，松林一片翠綠，建有小橋、流水、涼亭、天然景致非常優美，四季分別呈現不同風情，考察團漫步其間，彷彿進入人間仙境；其中最為珍貴也是園內特徵的鶴龜松、箱松、屏風松等1,400多株松樹，樹齡多在1、200年以上，每一株姿態各異，優雅古樸，令人賞心悅目、心曠神怡，整個庭園景緻宜人，可媲美日本三大名園。

當我們走進栗林公園考察時，沿路發現老師帶著一群學生校外教學，各分散在叉路口，招呼觀光客，還充當小解說員，幫我們介紹區內景點，因材施教，給學生接觸外來者，從小訓練他們的膽識及口才，對外來者的來臨表現自得其樂，小孩子又可接近大自然，快快樂樂的接受自然生態教育，在沒有壓力的學習環境，個個面帶笑容，非常愜意。使我深感台灣的小學生教育方式與日本的教育方式截然不同，台灣的學生面臨的是成績的競爭壓力，自幼稚園上學起就開始學各種才藝，小學開始至高中補習國、英、數…種種等學科，在家看卡通影片，造成近視的小朋友日益增多，如果能仿效日本的教育方式，確能使小朋友個個身心都能健全發展，擁有一個快樂的童年。

### (二) 岡山後樂園

於西元1686年由津田永忠築造，位在岡山縣岡山市境內，是一座典型的日式庭園，面積13公頃，與金澤的兼六園，水戶的偕樂園並稱日本三大名園。園內主要建築物除有過去封建時代諸侯休憩用的延養亭外，並以松樹作為園區主要樹木，還被列入為日本名松100選當中的「後樂園之松」，其迴遊式庭園配上小橋流水，分布於園內各處的清澈涓涓細流，給到此考察的我們一股清涼、舒適的感覺。該園甚至被法國米其林的旅遊指南評價為最高等級的三顆星。

## 六、異人館

神戶市位在兵庫縣境內，是全兵庫縣最熱鬧繁華的地區，神戶市內留下許多舊建築物和紀念碑，因而形成關西地區最具歐洲情調的街道，一行人造訪坐落於北野那一棟棟不同於日本建築的歐式房舍「異人館」，這是到神戶絕對要去

的景點，明治時代神戶開港後，歐洲人在北野山坡的領事館或居住的家多建造成接近故鄉風格的洋樓，保留至今供大眾參觀。晚間我們參訪神戶港區，從購物商場、美食餐廳、遊樂園、飯店、博物館、地標塔等遊憩設施一應俱全，看見港內大小船隻川流不息，遊人如熾充分展現海港城市的開放與自由氣息。

## 七、摩塞克廣場

摩塞克廣場是神戶最著名購物區，濱臨神戶港結合港區發展的一個現代化綜合體，包括各式餐飲、服飾、雜貨、飾品等，讓人逛得流連忘返，更具有現代感且擁有休閒、娛樂、紀念、教育和運輸功能的複合型休憩中心，木屋建築與海港景色非常搭配並以神戶塔為主要地標。本縣目前致力推動旅遊觀光，在參照摩塞克廣場與神戶港的相互關係，其購物區應不可免，由這相較本縣進行馬公第一、二漁港正在進行轉型為休閒漁港的再造工程工作，目前各項工程施工均已陸續展開，地標性的太陽光電工程也已在港區內完成，然放任舊製冰廠在原地顯得突兀，髒亂老舊建築物恐怕對日後的觀光發展也是一大阻礙，為使打造馬公地區指標性的觀光景點，爭取遊客在該處逗留，建請縣府主政者效法日本摩塞克廣場及神戶港，審慎面對這休閒漁港景觀發展，立即改建或覓地新建，使該舊製冰廠能融入港區新風貌。

## 八、環球影城

環球影城是亞洲地區最新尖端科技的主題休閒遊樂區，除了延續好萊塢影城傳統之外，更加結合好萊塢電影引以為傲之18項最受歡迎的娛樂設施主題樂園，如「回到未來」、「終結者」、「E.T星際歷險」、「大白鯊」等令人回味的劇情，娛樂設施及餐飲設施、商品販賣等等，擁有各式各樣強大的吸引力，重現具代表性的美國文化及風情，以好萊塢引以為傲的熱門電影營造出美國式氣氛，匯集許多影像、音響等尖端技術，是世界首屈一指處處充滿無數驚慄刺激、感動與興奮。

環球影城那鋪天蓋地的人潮自每天開館時間一到，遊客就蜂湧而入，人山人海，裡面的主題公園可以吸引遊客駐足，流連忘返。澎湖所缺乏的就是如大阪環球影城和東京迪士尼樂園的大型遊樂設施，如果澎湖能有外資投資建設大型遊樂設施，相信會吸引更多的觀光客，不論是國內或國外的人來澎湖旅遊。不會一到冬季觀光旅遊的相關行業就關門歇業，而進入所謂的觀光冬眠期，期待澎湖之觀光產業見賢思齊，急起直追，建構完善、吸引人潮的軟硬體建設、促進澎湖觀光產業的發展。

由這環球影城的規劃構思，想我們澎湖爭取納入「自由經濟示範區」試點評估對象，與建置「澎湖低碳島嶼」專案計畫，這兩項是使澎湖邁向自由經濟與低碳城市之列，及掌握放手一搏的好時機。對於上開推動，我們可效法環球影

城擁有各式各樣宏大的吸引力，追求澎湖經濟的生存發展空間與競爭力的提升，考量避免澎湖在世界文明城市掘起的洪流中更加邊陲化，尋求培育全方位城市特色的策略，在自由經濟示範區方面，應非侷限在「園區」、「免稅特區」、「經貿特區」的範疇，它是將貨物貿易擴大到服務貿易、投資、金融、稅捐的全方位自由度，法令鬆綁；在低碳島嶼方面，應有專人追蹤管制各案之處理情形，為使本縣成為具有城市特色；建議本縣主管單位應動員各部門全力配合達成目標，俾利打造澎湖，帶領走向康莊大道。



● 岡山後樂園。



● 栗林公園。



● 莫塞克廣場夜景。



● 環球影城。

## 參 心得與建議

### 心得：

一、此次是帶著膜拜、朝聖的心情前往參訪京都、大阪、奈良、神戶，因到當地所造訪的寺廟都是經聯合國給予認證的世界文化遺產，所以將之定位為文化參訪，心裡也一直省思文化藝術的工作需要深根、文化氣質是需要長久培養、文化涵養絕非一蹴可及，對於這古都也只是具有粗淺的概廓，所以無法一日看盡京都。同樣奈良、神戶、大阪也是一樣，所以只能窺其外貌一、二外行如我們，對日本千年古文物和建築的用心保存，心中非常感佩，且阪神於1995年1月17日遭逢芮氏規模7.3級的大地震，震災已經過

18年，關西人積極從事復建，在我們造訪大阪、神戶時已不見震災後的悲慘景象，關西人對於城市復興建設，樹立凝聚共救意識，克服了救災和重建等難關，如今呈現在世人面前的阪神，其繁華井然有序的景觀，不得不令人豎起大姆指，日本不論災後重建或保存文化藝術的成就，值得我們省思、學習、借鏡。

- 二、日本關西空港，於1994年耗費鉅資建造，是使用移山填海造地技術而成，先進行5年的填海造地工程，使用了1.8億立方米的土方，在原先水深達17至18米的海岸地帶填出了5.11平方公里的機場用地。給人第一個良好印象是新穎、寬敞的關西機場，快速便捷的入境通關動線安排與注重服務禮貌的海關執勤人員，對於行李攜帶物品，服務人員專業親切的引導檢查，善待合法入出境旅客，確實執行安全檢查工作，又不失以客為尊的良好感受。
- 三、旅遊景點最佳動線之規劃建議，預估導覽路線與可能花費時間之貼心立牌告示，結合飯店、餐廳廣設的商品、特產販賣區，尤其是地區限定、季節性限定等行銷手法，更進一步直接刺激民衆購買消費意願，值得令人讚嘆是民衆守法、排隊對於其他人尊重與禮節觀念的建立，無論是車站進出、商店購物、設施使用等等，依序排隊，感受日本先進、科技、乾淨，守法觀念及教育成功之處。
- 四、政府相關部門訂定規範，有效管控都會區車輛數量與停車位平衡發展，民衆於購買車輛前，須先提出停車位證明，始得購入車輛，鮮少看到路邊停車及併排停車之特殊奇觀，對於行車交通流暢度有明顯效益；另一方面因應高油價時代小型汽車之發展，法規訂定獎助優惠條例，例如：輕型660cc以下黃牌小型汽車，節省油料耗費與減免稅賦，高速公路低價過路費用，鼓勵使用小車代步。

## 建議：

### 一、落實環境保護政策

#### （一）加強自然環境及資源的保護

日本政府相當注重自然環境及資源的保護，此次參訪行程中的各景點，未見髒亂垃圾，保持原來樣貌；即使在都市，也處處可見規劃完善的大型綠地公園成為都市之肺，除了可提供居民休憩，亦可維持都市空氣與水的良好品質。近幾年澎湖也致力於綠化及植樹，如果我們能夠繼續努力，規劃出更多更完善的遊憩綠地，對於澎湖生態的保護以及觀光產業定會有相當的助益。

#### （二）倡導使用太陽能等自然能源

此次參訪行程中，不難發現到處可見以太陽能發電的路燈及各項公共設施。由此可見日本政府推動太陽能源開發與運用的決心。澎湖近幾年也努力朝「低碳能源島」的目標邁進，除了風力發電外，澎湖也應倡導使用太陽能等自然能源，以減少電力負荷及能源消耗，讓大自然的資源永續不枯竭。

### （三）自然生態保護有方，結合觀光增加價值

日本人非常愛護自然生態，不但加強保育含有豐富漁獲資源的河川，提供河川生物良好的生存環境，並加以培育魚苗，還落實水資源的保育，豐沛了當地的水資源，使其能取之不盡、用之不竭。

### （四）位處湖西鄉的林投公園，曾經是5、60年次的澎湖人中、小學生時代郊遊、遠足的熱門景點，當時萬頭攢動、人聲鼎沸的嬉鬧盛況是大家曾經擁有的共同回憶。無奈1986年8月韋恩颱風肆虐澎湖，整座公園幾近全毀，造成公園日漸沒落、冷清。其實園內林投樹、木麻黃等林立，一處處高聳的翠綠林，加上外圍綿延數公里、海水清澈的潔淨沙灘，其觀光潛力並不亞於本次赴日考察的奈良公園、栗林公園、岡山後樂園。近年來，雖然縣府及澎管處不遺餘力在園內植樹造林、鋪設木道、設置休憩等硬體設施，但若能在夏日觀光季節裡，更積極舉辦常態性的大型沙灘、水上活動，一定可以吸引更多觀光客來感受公園之美。期盼不久的將來，林投公園能成為觀光客到澎湖一遊最佳的休憩與消暑勝地。

## 二、加強古蹟及傳統文化藝術保存與推廣

### （一）日本對於古蹟及文化的保存相當用心，除了古蹟建築的硬體修繕與保護外，也常設置資料館、博物館..等展示及推廣，並結合觀光闢為旅遊景點，增加觀光收入，一舉數得。

### （二）本縣正整修中的天后宮，是台灣地區歷史最悠久的廟宇，現為國家一級古蹟，廟內不論是屋樑上的彩繪、細膩的木雕都是藝術上的珍品，樑柱斗拱、石鼓雕琢、壁牆浮雕及殿內門扇窗櫺等更呈現出古樸、精緻的風貌；立廟400多年來，與澎湖的發展演進有極密切的關係，為本地人宗教信仰與精神象徵，其豐厚的歷史、文化等觀光資源足可媲美考察團參訪的日本東大寺、清水寺、伏見稻荷大社。期盼修復後的天后宮，能結合鄰近擁有縣定古蹟四眼井、乾益堂、施公祠、萬軍井，以及老舊印刷廠、老旅社等古蹟的中央老街，再展風華；若能進一步培訓更多能介紹天后宮、中央老街歷史的導覽專才，並擴大範圍，逐步規劃出一個以天后宮為中心的文化園區，

必能為澎湖的觀光注入一股嶄新力量，吸引更多觀光客來澎湖旅遊。

### 三、處處展現人性化、生活化的設計

- (一) 日本在觀光產業中處處精緻設計，處處站在遊客的角度思考，每每產生驚艷的感覺。也能看到設計者的貼心服務，甚至善待環境中的每一種生物。
- (二) 所有的旅遊設計，均針對地方特色本質，對環境的永續善意對待，人性內在最真實的需求，不只創意設計還要令人從內心深處感動。
- (三) 對於吸煙處所妥善規劃，指定吸煙處所設置煙蒂筒，否則予以金錢性懲罰，既方便吸煙者使用又不失管理，少見行人隨地抽煙或邊走邊抽，更難見煙蒂隨手亂丟，對於他人的尊重已自然的融入生活。
- (四) 自動體外心臟去顫器 (Automated External Defibrillator, 簡稱 AED) 是一種可以攜帶的醫療設備，通常配置於有大量人群集結的地方，用於突發心跳停止的緊急救護，在奈良公園、餐廳、飯店，還有烏龍麵店…等地，處處可見其裝設。

日本在2004年才推動公眾AED，但短短數年已有40萬台左右的設置量，甚至在自動販賣機、銀行櫃檯、計程車後車廂等，幾乎各角落都能看到AED的身影。目前日本政府推動在未來五年內全國所有商店街都設置AED，不過設置一台AED需要約40萬日幣，有意願的商店街並不多，因此政府決定補助部分費用。其實，日本國內並無特別針對AED設置制定法律，所有規範僅是厚生勞動省依據與相關單位團體或學者專家開會共識所發布行政命令；但是，在一次大型

博覽會活動中，日本政府體認到建置緊急救護設備的必要性，日本民眾也響應政府的政策，不僅私人公司團體自費購置AED外，更有公司給予員工公假及經費補助參加AED教育訓練。



●心齋橋。



在台灣，行政院衛生署於民國97年（2008年）1月17日召開「急救教育訓練推廣」研商會議，決議將推廣全民CPR及AED之訓練，初期以大型場所且人口眾多的地點及偏遠之觀光旅遊地區為首要推廣設置之場所，正式開放一般民衆於事故現場可以使用AED於緊急救護，並建議使用AED人員能接受相關訓練。

為推動緊急救護相關概念，設置AED最好從中央開始推動並補助，並建立民衆救護網絡，讓事件在發生第一時間，民衆能有相關認知並知道如何使用操作；此外，從學校教育做起，讓學生了解設置AED的用意，並施以相關訓練課程，才是落實緊急救援的根本之道。

（五）在參訪考察行程中可以發現當車開在道路上時，路面都非常的平坦，而且不會有坑坑洞洞，車子開在路上都非常的平順，沒有顛簸的情況發生，而且道路施工也利用在夜間時段鋪設，不會影響用路人，因此在白天交通不會因為道路施工而造成交通打結，另外，日本人對於施工也是精益求精，當要鋪設一條路時，路面往下要挖深30公分，鋪設第一層後以壓路機壓平後再鋪設第二層，甚至到第三層，因此道路能夠維持長久不會有太大的損壞，反觀我們的道路品質讓人感到難以置評，常常是東一個坑洞，西一個坑洞，影響用路人生命財產安全至鉅，因此，開闢道路或是維修道路時，如果能像日本人不看眼前，能夠為以後長久使用及維護的成本著想的話，相信政府會讓人民感受到對政府有信心。

（六）本次考察日本行程中發現很多良好的觀念：妥善的規劃與使用者付費觀念是應該被接受的，尤其是非必要性消費性商品及公共設施（如：觀光休閒娛樂設施、公路交通費用等）可增加地方收益及營運維護費用，減少政府支出，但屬於公益性質及廣泛性使用的部分，就考量不一定會要求使用者付費，是值得納入施政參考。

## 肆 結論

現代人們越來越重視休閒時間的安排，議事人員出國參訪讓許多同事放鬆心情舒緩工作壓力，也見識許多國外地區的進步與創新，增廣見聞，將所見所聞內化，並營造團體生活的氛圍，協助同仁在工作上連繫感情。關西地區城市每年能夠吸引大批觀光客前往，確實是我們應該深思並學習的，所有歷史建築都能被完善保存與維護，相信澎湖也能做到；欣賞各地特色使人心情愉悅，轉換不同的心情，回到工作崗位上再出發。



## 國中小校長會議 劉陳議長肯定教育同仁努力

**本**縣102學年度第2學期國中小學校長會議，今（103）年2月10日下午在文光國小視聽教室舉行。本會劉陳昭玲議長親自到場參與座談，議員陳雙全、鄭清發也到場，共同為校長們加油勉勵。

劉陳議長在受邀致詞時表示，她感謝教育處鄭處長嘉薇及所有校長與教育同仁的辛勞用心，讓澎湖的教育水平愈來愈高。她鼓勵所有在場



校長們，「含淚播種，絕對會有好的收割！」，只要有心，就能做好每一件事；同時她也希望大家都能將每位學生當成是自己的孩子，繼續為百年大計工作攜手努力。

劉陳議長特別強調，校長就像一個公司的CEO，必須具備管理與領導能力，期盼透過教育來為孩子裝上飛向夢想的翅膀，讓孩子適性發展，出人頭地，行行出狀元，為國家社會培育出優秀的人才。

另外，本次校長會議還特別邀請學生輔導諮商中心組長宋靜怡、文澳國小校長許佛乞，分別就「適性輔導的理念與作法」及「智慧教室」做專題報告，讓與會的本縣各國中小校長受益良多。



# 劉陳議長年終探訪澎湖醫院 安宅院區病友獻上無限祝福

**歲**末年終寒流一波波，本會劉陳議長特別關懷本縣衛福部澎湖醫院安宅院區病友，特別於今（103）年1月16日下午撥冗前往探訪其生活狀況，提前向病友們恭賀新年快樂，同時也致贈病友高級水果，使他們能有一個溫暖的冬天。

劉陳議長在院區交誼廳親切的與療養病友話家常，噓寒問暖，並再三叮嚀要多穿保暖衣物及保持心靈的愉悅，這些貼心的舉動也撫慰了病友孤寂的心靈。由於本會劉陳議長每年都特別關懷弱勢，今年也不

例外，病友也表達了「足感心ㄟ」謝意。

劉陳議長在完成關懷之行，離去時再三感謝醫護人員的付出與用心，讓病友能安心過好年，並與病友們互道保重，議長這種貼心關懷無異在寒冬注入一股暖流。議長希望社會各界善心人士與團體，共同透過政府與民間夥伴關係攜手合作，提供給弱勢團體更貼心、更優質、更富人情味的照顧服務，讓溫暖關懷能深入到全澎湖每一個社區角落。



## 劉陳議長歲末訪視老人之家關懷長輩

**農**曆春節前，為使長者前輩能在過節的氣氛中感受到社會的溫暖，本會劉陳議長特別於今（103）年1月16日下午前往澎湖老人之家，致贈高級水果提前向阿公、阿嬤們祝賀新年快樂，獻上真摯的關懷，祝福長輩們有一個暖烘烘的冬天，歡喜過好年。

劉陳議長抵達澎湖老人之家時，受到趙主任正派與老人家們的熱烈歡迎，隨即親切的與年邁長輩們閒話家常，噓寒問暖一番，議長親切之舉深信也溫暖了老人家孤寂的心靈，並一再叮嚀長輩在寒冬中務必添加穿戴衣服保暖，來抵抗寒冬，老人家並開懷的與劉陳議長合唱「快樂的出帆」這首懷念老歌，場面至為熱鬧溫馨。

劉陳議長指出，依據經建會與內政部統計，台灣地區65歲以上的老年人口在114年左

右將達總人口的



20%，即每5人中就有一位是老年長者，老人福利機構在長期照顧體系中將扮演日趨重要的功能。而澎湖老人之家為澎湖地區唯一的公立社會福利機構，專責老人公費安養（養護）及兒少公費教養業務，於歷次內政部老人福利機構評鑑獲得甲等的佳績，她肯定該機構對本縣老人提供專業的照顧服務，使本縣老人過得有尊嚴的生活，確實是本縣老人頤養天年的好處所。

劉陳議長在探視這些老人長輩時有感而發表示，一份小的心意，卻可能換得老人家好些天的喜悅，還有對人生的希望與期待，希望藉由本次慰問行動，能讓失能或癱瘓的長輩感受到社會的溫情，共享過年節慶的喜氣與歡樂，打造澎湖成為一處溫暖友善城市。未來，她也會持續秉持長期關懷弱勢族群初衷，凝聚更多的政府與社會力量，共同來落實關懷老人身心照顧各項政策，讓長輩都能獲得在地且妥適的照顧服務。

## 劉陳議長寒冬送溫暖 到惠民啟智中心

又到年終歲末時刻，本會劉陳議長於今（103）年1月16日下午前往本縣惠民啟智中心探訪老師與身障孩子們，除了獻上關心與祝福之外，並致贈高級水果給師生享用，添增寒冬中一股溫暖的愛。

劉陳議長探訪時受到惠民啟智中心王美惠主任及師生熱烈歡迎，孩童們高喊「議長阿姨好」，並開心地與議長拍照留念，而劉陳議長也主動趨前摸摸孩童們的臉龐，同時也親切問候詢問身體情況，會場中洋溢著一片溫馨的氣氛，該惠民啟智中心王主任特別對劉陳議長長年來給予中心的關懷表達感謝之意。本會劉陳議長表示，心智的障礙是

生命中偶而不得不面對的障礙，社會各界的溫暖關懷一定可以有效化解這些障礙，如能再輔佐公部門的社會福利政策，並盡最大的力量來提昇實質的內涵，深信弱勢的孩童應該都會受到完美的照顧。她也期待馬年來臨之際，孩子們都能快樂成長，開心迎接新的一年來到。

劉陳議長同時表示，對於該中心最重要的成功關鍵是王主任與老師們熱心辛勞付出，她再三表示感謝之外，也鼓勵社會大眾能踴躍挹注該中心更多資源，共同來體現人道關懷與行善天下的高貴情操，進而讓社會的弱勢族群都能獲得完整的社福照顧。



## 劉陳議長參加警友會會員大會 盛讚付出貢獻

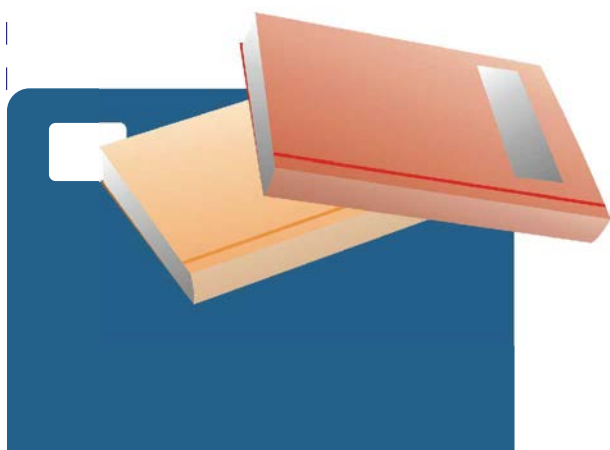
**澎湖**縣警察之友會第8屆第4次代表大會，今（103）年1月10日下午於本縣勞工育樂中心舉行，由本縣警友會理事長謝榮懷親自主持，有各警友站會員近300人參加，本會議長劉陳昭玲、縣長王乾發、全國警友總會秘書長簡枝財、縣警局局長顏德麟等貴賓也列席參加，場面空前盛大熱鬧溫馨。

本會劉陳議長致詞時表示，本縣警友會長期對警政工作的支持協助，大家有目共睹，深獲社會各界好評與欽佩。尤其長期以來，本縣治安滿意度得以一再名列全國第一，警友會的無私無我貢獻，讓警察無後顧之憂，功不可沒。她特別代表縣議會感謝各位警友的熱忱支持。



本次大會除了表揚績優幹部、單位、警友及業務承辦人員之外，並討論該會103年強化組織及幹部功能、會員聯誼活動、推展文宣等工作計畫。最後，謝理事長勉警友會全體會員，繼續發揮扮演警民溝通橋樑，協助達成警察摘奸發伏除暴安良最崇高艱鉅的時代任務。





# 行事曆

## CALENDAR

103年	摘 要
1月01日	本會職員工參加元旦升旗典禮暨慢跑活動
1月03日	立榮航空鄭董事長光遠拜會
1月04日	菊島議壇第56期審查會議
1月09日	澎湖科技大學資工系胡主任武誌拜會 澎湖縣軍人服務站趙站長振東拜會 澎湖縣榮民服處陳處長光燦拜會
1月10日	議長參加警察之友會會員代表大會暨聯誼餐敘
1月15日	高雄市陳副市長啓昱拜會
1月16日	議長參加馬公潮音寺動土典禮 議長年終探訪澎湖醫院安宅院區病友 議長歲末訪視老人之家 議長寒冬送暖到惠民啓智中心
1月18日	議長參加後備指揮部澎湖縣後備軍人晉任暨幹部表揚活動
1月27日	議長參加照顧服務協會案主年終團圓暨績優服務員表揚活動 澎湖監獄莊典獄長能杰拜會

1月28日	<p>議長慰問春安工作人員</p> <p>議長出席文馨畫廊仙人掌公園藝術作品展</p>
2月10日	議長於文光國小參加102學年度國民中小學校長會議
2月12日	議長出席本縣中興畫廊舉辦書法教學中心師生聯展開幕
2月14日	議長出席龍門漁港舉辦三帆大目船揭牌剪綵擲吉典禮
3月04日	<p>本會召開第17屆第79次程序委員會</p> <p>內政部國家海洋公園管理處楊處長模麟拜會</p> <p>議長於澎管處遊客中心參加立榮航空與澎湖旅遊業推動澎湖觀光發展合作簽署會</p>
3月05日	<p>本會召開第17屆第80次程序委員會</p> <p>海軍馬支部唐指揮官嘉光拜會</p>
3月10日	本會第17屆第24次臨時會開幕(3/10~3/14)





**七**美人塚位於澎湖縣七美鄉的南港村，在南滬港東南方約500公尺的地方，是地方貞節故事的遺跡，成為澎湖七美著名的旅遊景點，更是七美地名的由來。今日我們所看到的七美人塚有兩座碑石，左邊的是由日本人所立的七美人塚碑，右邊則為七美人歌碑石，訴說著七美人塚的由來和歷史淵源；七美鄉民為了讓七個美人的魂魄有一個棲身之處，因此在旁邊建了七間小屋，並在墳前擺上七份化妝品祭拜。

七美人塚相傳是在明朝明世宗嘉靖年間，日本倭寇來犯造成全島居民慌

亂，跑的跑、逃的逃，有七位女子(據說有盧、林、黃、許及趙等姓)在附近田裡耕作，在倭寇一路追趕之下，一直逃命跑入窪地內躲藏，後來自知難以逃過；但又因不甘受辱而相偕投井自盡，之後鄉人便直接填築井池作為七美人塚，不知道過了多久便有人發現井旁雜草叢中長了七株與眾不同的香花樹(又稱香楸樹)，其清香無比且相當茂盛，當東北季風降臨七美時，七美島上的樹木都枯萎泛黃後，香花樹卻是常年翠綠，因此成為七美人的虔誠信仰所在。日大正14年(西元1925年)當地保正鄭礪



奉命設立「七美人塚」碑，碑文大致上為：『明嘉靖間，倭寇侵澎湖掠大嶼，有七美女不受寇辱投井全貞，鄉人掩井葬之，塚上長香花樹七株，終年不凋，令改大嶼為七美嶼，以紀念節烈』，並逐漸的成為七美民衆的信仰之一。後來七美島也因為這七位貞潔婦女的事件，在民國38年改名為「七美鄉」，民國38年劉燕夫縣長主政澎湖縣，曾與國軍將領何志浩將軍前來憑弔，何志浩將軍有感而發，於民國42年還做了一首「七美人歌」並撰文紀念，由名家張默君書寫後立碑紀念。碑上並記載著七美人歌：『七美人兮白璧姿，抱貞拒賊兮死隨之，英魂永寄孤芳樹，井上長春兮開滿枝』，娓娓訴說著七美人塚的歷史由來，將七美人塚的貞烈故事和七美島

的名字緊密相扣。由於七美是澎湖離島中最大的島嶼，致有古名為大嶼，官方為了追念這七位貞烈女子的德行而將島嶼名稱改為七美。

傳說膜拜七美人塚時要虔誠，尤其不要攀折香花樹的葉子，這是一種民間忌諱。據當地民衆表示，以前有位日本男子來到七美人塚遊玩時隨意攀折了香花樹，回到日本就此臥病不起，無法醫治，後來又千里迢迢來到七美人塚前祭拜謝罪，說也奇怪，病痛便不藥而癒。七美人塚深埋的這七位女子可都是花娘(澎湖人稱未嫁而亡的女子為花娘)，所以未婚男子來到七美人塚千萬注意不要太過於輕浮。建議遊客若是來到這裡還是要心存虔敬，入境隨俗，尊重英靈長棲之地，同感七美貞節為上。



# 菊島意象

## 小門 鯨魚洞

小門地名，因小門村東向的一條路，正夾道在兩旁高聳的玄武岩層之間，遠觀夾於兩壁之間的道路便像是一道門，因而得名「小門」。

而小門鯨魚洞地名的由來卻眾說紛紜，傳說曾有條小鯨魚，不知何故竄入洞中不得而出，而母鯨只能眼睜睜看著小鯨魚死去，在悲傷與痛苦交替下，憤而用頭來回衝撞山壁，於是形成今日的大洞，而死後的小鯨魚骨頭就是相傳現在放在竹灣大義宮地下室

的鯨魚骨。然後在地質學上來說，鯨魚洞為海蝕地形上的「海蝕拱門」，為岩層長期受海浪侵蝕貫穿中空造成的海蝕地形，鯨魚洞旁邊有一根海蝕柱，原本是海石門，後來因上面的門頂陷落而變成海蝕柱。

小門鯨魚洞是炎熱夏日消暑的好去處，一覽廣衿無垠的壯闊海景外，同時也可觀賞節理發達的玄武岩，海蝕拱門遮蔽了酷熱的夏日，洞內涼爽的海風和洞外酷熱的焚風形成強烈的對比，可以擇一岩塊或躺或坐欣賞「以洞觀海」的特殊視野，靜聽海濤拍岸在洞內所引發的轟隆共鳴；冬季則怒濤泊岸，就不宜以洞觀海，否則大浪一來，即可能就不見蹤影。

爬上鯨魚洞的入口處往下俯瞰，還可以看到由碇砧石所砌成的格狀田地，目的是圍地防風，老一輩的長者稱之為「菜宅」，現在將這景觀稱為「蜂巢田」。在鯨魚洞的東南方台地，耀眼奪目的金沙閃閃發光，這是由石英砂所構成的奇景，石英砂在澎湖艷陽的高照下產生閃閃動人的金色光澤，是相當吸引人的。

小門鯨魚洞不但集賞岩、觀浪、聽潮、吹風的各項自然體驗，這是上天賜給澎湖最珍貴的大自然資產，建議來到澎湖旅遊的遊客，不妨到澎湖小門鯨魚洞駐足留下蹤跡。

